# LGBT学生生活ガイド in ICU トランスジェンダー/GID編

## LGBT in ICU Student Guidebook Transgender/GID Edition

2015.10.21. ver.8



### LGBT学生生活ガイド in ICU: トランスジェンダー/GID編

LGBT in ICU Student Guidebook (Transgender/GID Edition)

初版:2012.4.1. 改訂:2015.10.21.(第8版)

発行:ジェンダー研究センター Publisher: Center for Gender Studies

### ■目次

このガイドについて …	•••••	2
学籍簿の氏名・性別記載変更	<u> </u>	4
大学の発行する証書の性別	記載	6
体育実技の履修、更衣室		8
学生定期健康診断の個別受	診	9
留学について		10
学内行事: リトリートの宿泊		11
学内行事:ふわカフェ …		12
だれでもトイレ(多目的トイレ	<i>y</i> )	14
ジェンダー・セクシュアリティ	特別相談窓口	16
ガイドに関するお問い合わせ	<sup>}</sup> 先 ······	18

※2015.10.21. 改訂箇所のご案内

- ・「学籍簿の氏名・性別記載変更」のシステムおよび担当部署が変更されました
- ・体育実技の項目に、性別を問わずに利用できる更衣室の情報を追加しました
- •新規項目として、「留学について」を追加しました

### Contents

About This Guide	2
Changing Name and/or Gender in the Registrar	4
Gender Field in Documents Issued by the University	6
Physical Education Courses, Changing Rooms	8
Annual Health Examinations for Students and Individual Exams	9
Study Abroad	10
University Event:Retreat	11
University Event: Fuwa Café (Casual Cafe)	12
About Unisex/Multipurpose Bathrooms	14
Special Advisor for Gender and Sexuality	16
Inquiries about this Guidebook	18

※ 2015.10.21. Revised Items

- The system and department in charge of "Changing Name and/or Gender in the Registrar" has been changed
- Added information about gender-neutral changing room under "Physical Education" section
- "Study Abroad" was added as a new section

### ■ このガイドについて

「LGBT学生生活ガイド in ICU」は、ICU (International Christian University: 国際基督教大学) に在学するLGBT \*'学生が、よりよい学びの環境を得るためのサポートを目的として作られました。編集・発行はCGS (Center for Gender Studies: ジェンダー研究センター) がおこなっています。

このガイドでは、これまでにICU内で実際に対応されてきた事例をもとに、制度面でのサポート情報を集約しました。トランスジェンダーやGID\*2など、性別に違和をもつ学生への対応事例や、大学生活に役立つ情報を紹介しています。

ここに掲載されている情報は現状のICUで可能な対応であり、一人ひとりの希望に沿ったものでは必ずしもないかもしれません。CGSでは学生の皆さんが過ごしやすい環境を作れるよう、働きかけを続けていき、ガイドの更新もおこなっていきます。また、今後もさまざまなジェンダー・セクシュアリティのニーズに応えたガイドを拡充していきます。

#### \*1 LGBT

レズビアン (Lesbian)、ゲイ (Gay)、バイセクシュアル (Bisexual)、トランスジェンダー (Transgender)の頭文字をとった語で、セクシュアル・マイノリティ (性的少数者)を総称する語として近年使われています。

このガイドのシリーズ名に「LGBT」を冠することにした理由は、大きくふたつに分かれます。ひとつは、主題となる「トランスジェンダー」を明確に表現できる語を入れたかったため。もうひとつは、今後、トランスジェンダー/GID以外のジェンダー・セクシュアリティを主題にした第二弾が予定されていることが予期できるタイトルにしたかったためです。

セクシュアル・マイノリティはL・G・B・Tの4カテゴリーのみに限定されるものではありませんし、 ジェンダー・セクシュアリティに基づく困難は、マイノリティだけに限られるものではありません。 今後、さまざまなガイドをリリースするなかで、シリーズ名を変更していくことも視野に入れています。

#### \*2 GID

Gender Identity Disorderの頭文字をとった診断名で、日本語では「性同一性障害」という訳があてられています。近年、Gender Dysphoria、日本語では「性別違和」と訳される概念へ移行していくことが提唱されています。

### About This Guide

The "LGBT in ICU Student Guidebook" was created to provide support to LGBT \*1 students attending ICU in order for them to obtain a better learning environment. The editing and publication of the guidebook are performed by CGS (Center for Gender Studies).

The guide contains information about institutional support, based on how actual cases were handled at ICU in the past. It also includes examples pertaining to students at unease with their gender, such as transgender or GID\*2 students, as well as information useful for life at the university.

The information listed in this guide reflects the measures that can be taken at ICU at present, and may not fit each individual's needs or expectations. CGS will continue its work to create a more comfortable environment for students, and as such, we will periodically update and expand this guide to respond to a wide variety of gender and sexuality-related needs.

#### \*1 LGBT

An acronym formed by taking the first letters of Lesbian, Gay, Bisexual, and Transgender. In recent years, it has come into use as a general term to refer to sexual minorities.

There are two major reasons why the term LGBT was used in the series title for this guide. One reason is that we wanted to include a word that clearly indicated "transgender," the main topic of this guide. The second is because we are planning on releasing a second guide in the future that focuses on genders and sexualities besides transgender/GID, and so we wanted a title that would anticipate that.

Sexual minorities are not limited to the four categories represented in the term LGBT, nor are problems related to gender and sexuality restricted to minorities alone. In the future, we are considering updating the series title as we release a variety of guides.

#### \*2 GID

A medical term formed by taking the first letters of Gender Identity Disorder. In recent years, there has been a movement advocating the use of the concept "gender dysphoria."

### ■ 学籍簿の氏名・性別記載の変更

ICUでは、性別に違和感を持つ学生の学籍簿上の氏名・性別表記の変更が2003年から可能になっています。当初は人権課題として人権相談員が対応にあたっていましたが、2015年より通常の学生対応として学生グループが対応を担当することになりました。

記載変更に際しては、学生サービス部長との個人面談が行われます。学籍簿の氏名・性別表記の変更には、現段階では医師の診断書が必要になりますが、診断書は「診断中」という主旨のものでも受理される可能性があります。

学籍簿の記載に関する相談、変更プロセスの詳細は、学生サービス部にお問い合わせください。なお、学籍簿の記載変更を希望しない場合でも、このガイドで後述される様々な個別対応を受けることは可能です。学生サービス部、または各担当部署までお問い合わせください。

### 学籍簿の記載変更オプション:

- ・性別表記のみ変更(例:女→男、男→女)
- ・名前表記のみ変更(例:国際花子→国際太郎、国際太郎→国際花子)
- •性別と名前表記の変更

### 記載変更プロセス(概略):

- ・学生サービス部に連絡をとり、個人面談の日程を決める
- ・学生サービス部長と面談をし、希望する対応の方針を決める
- ・学籍簿の変更を希望する場合、大学幹部会に報告、承認の可否が決定する
- ・幹部会で承認後、学籍簿変更が可能となる
- ・承認の可否は、学生サービス部長から相談者に伝えられる

### 問い合わせ先:学生グループ・学生サービス部

Location: 本部棟125

**Tel:** 0422-33-3065 **e-mail:** sa-office@icu.ac.jp

Website: http://web.icu.ac.jp/sag/

### 参考資料:人権委員会ホームページ

Website: http://subsite.icu.ac.jp/humanrights/

上記websiteにアクセスすると、indexに「性同一性障がい等に関わる氏名・性別変更について」の項目があり、相談対応の基本的な流れを確認することができます。

### Changing Name and/or Gender in the Registrar

Since 2003, it has been made possible at ICU for a student who experiences gender dysphoria to change their name and/or gender in the Student Registrar. Initially, this was treated as a human rights issue and handled by the Human Rights Committee, but as of 2015, it is now treated as a regular student issue and handled by the Student Affairs Group.

Changing the Registrar requires an individual interview with the Director of Student Services. At present, a medical certificate issued by a doctor is required to change your name and/or gender on the Registrar, but there is a possibility that a certificate stating "diagnosis pending" will also be accepted.

Please contact the Student Services Division for details about the consultation/changing process of the Student Registrar. Additionally, even if you do not request a change in the Student Registrar, you can still receive the various kinds of individualized support detailed in this guide. For more information, please contact the Student Services Division or other divisions in charge.

### Options for Changing the Student Registrar:

- •Change gender only (ex. female→male, male→female)
- •Change name only (ex. Hanako Kokusai→Taro Kokusai, Taro Kokusai→Hanako Kokusai)
- Change both gender and name

### Process of Changing the Registrar (outline):

- Contact Student Services Division, decide date for individual interview
- •Interview with Director of Student Services, decide on desired course of action
- •If change in the Registrar is desired, the request is presented to the Senate and decided upon
- After approval from the Senate, the Registrar can be changed
- •Results of the decision will be relayed to the student through the Director of Student Services

#### **Contact: Student Affairs Group/Student Services Division**

Location: Administration Building, Room 125

Tel: 0422-33-3065 e-mail: sa-office@icu.ac.jp

Website: http://web.icu.ac.jp/sag/

#### Reference Information: Human Rights Committee Website

Website: http://subsite.icu.ac.jp/humanrights/

If you access the website above, there is a link to "Basic Process in Consultation and Measures for Students with Gender Identity Disorder," where you can see the general flow of the consultation process.

### ■ 大学の発行する証書の性別記載

### 性別記載のないもの

ICUの発行する各種証明書のうち、以下のものには性別記載はありません。

- •在学証明書
- •在籍証明書
- •卒業•修了見込証明書
- •教員免許取得見込証明書
- •調査書(大学院受験用)
- •卒業•修了証明書
- •過去在籍証明書
- ・教職に関する証明書
- ・学芸員に関する証明書
- ・成績の表示について(2009年度以前入学の大学院博士後期課程のみ対象)

### 一部性別記載があるもの

以下の証明書では、例外的に性別記載がある場合があります。

#### •成績証明書

在学生の場合、和文・英文、自動発行・タイプ発行のいずれの場合も、性別記載はありません。 学籍情報が電算化されるID76以前の卒業生の方が、英文タイプによる成績証明書を発行する 場合、性別記載があります。詳しくは教務グループまでお問い合わせください。

#### 原則性別記載があるもの

以下の証明書では、原則、性別記載があります。

#### •健康診断書

証明書自動発行機で即時発行できる定型診断書には、性別記載があります。

ただし、ICUへルスケアオフィスで校医との面談のうえで作成する診断書では、性別記載に関して相談できる可能性があります。詳しくはヘルスケアオフィスまでお問い合わせください。

#### 問い合わせ先(証明書全般):教務グループ

Location: 本部棟125 Tel: 0422-33-3055

Website: http://ehandbook.icu.ac.jp/Public/jp/documents/02\_3.html

問い合わせ先(健康診断書):ICUヘルスケアオフィス

**Location:** 本館310 **Tel:** 0422-33-3119 / 3120

**Website:** ICU Portal > コンテンツ > ICU Health Care Office for Students

### ■ Gender Field in Documents Issued by the University

### Forms with no Gender Field

There is no gender field listed on the following certificates issued by ICU:

- Enrollment
- Matriculation
- Prospective Graduation
- Prospective Teacher Certificate
- •Survey Form (for entrance into the Graduate School)
- Graduation
- Past Enrollment
- •Teacher Certificate Program
- Curatorial Training Program
- •Re: Course Credits (only for graduate students entered in or before AY2009 to the doctoral course)

#### Forms in Which a Portion Have a Gender Field

In exceptional cases, a gender field may be listed on the following certificates:

#### Transcript

For current students, there is no gender field listed on English, Japanese, automatic, or typed transcripts. For alumni with an ID number prior to ID76 (before registry information was digitalized), there is a gender field on English typed transcripts. For more details, please contact the Educational Affairs Group in the Academic Affairs Division.

### Forms that have a Gender Field

In principle, the following forms have a gender field listed.

### Medical Certificate

There is a gender field listed on standard size medical certificates printed with the automated certificate-issuing machine. However, there is a possibility for consultation with medical certificates created upon meeting with a university physician at the ICU Health Care Office. For more details, please contact the Health Care Office.

#### Inquiries in Regards to Academic Certificates: Educational Affairs Group

**Location:** Honbuto (Administration Building) 125 **Tel:** 0422-33-3055 **Website:** http://ehandbook.icu.ac.jp/Public/jp/documents/02\_3.html

#### Inquiries in Regards to Medical Certificates: ICU Health Care Office

Location: Honkan (University Hall) 310 Tel: 0422-33-3119 / 3120
Website: ICU Portal > Contents > ICU Health Care Office for Students

### ■ 体育実技の履修、更衣室

ICUの保健体育科 (PE) では体育実技科目登録に際し、様々な理由により支援を必要とする学生に対し、PE事務室が窓口となり、担当者が面談のうえ個別対応しています。必修 (Basic I, II: 男女分けされたクラス構成) のほか、選択必修のクラスに関しても相談が可能です。また、学生の身体的・精神的な条件に応じて、個別対応しながらその学生が体育活動に参加することを目的とする「Adapted Physical Education」というコースも用意されています。

PEセントラルロッカー棟には、男女別の更衣室(シャワールームあり)のほか、2015年より、性別を問わず個別に利用できる更衣室(シャワールームなし)が新しく常設されました。個別利用の更衣室は、利用の際には内側から鍵をかけることができ、登録なく自由に使うことができます。個別利用の更衣室内には鍵つきのロッカーはありませんが、荷物は事務室や担当教員などで預かることができますので、PE事務室にご相談ください。使用についてわからないこと等がある場合もご相談頂けます。

### 問い合わせ先:保健体育科

Location: PEセントラルロッカー棟内 保健体育科事務室 Tel: 0422-33-3295 Website: http://subsite.icu.ac.jp/pe/

### ■ Physical Education Courses, Changing Rooms

Upon registering for physical education courses at ICU's Department of Health and Physical Education (PE), the PE office will act as a service window, where the person in charge can respond to individual cases following an interview. You can consult them about required courses (Basic I, II: classes separated by men and women), in addition to elective courses. Also, in response to the different physical/mental conditions of students, they have prepared a course called "Adapted Physical Education", in order to allow students to participate in physical activity while responding to their individual needs.

In the PE Central Locker Building, there are separate changing rooms (including shower rooms) for men and women. Since 2015, they have permanently established a new, gender-neutral changing room (not including a shower room) for individual use. The changing room can be locked from the inside, and may be used freely without having to register. There is no locker inside the individual use changing room, but the office or faculty in charge can hold onto any possessions for you, so please consult the PE office in that case. You can also consult the office if you have any other questions about using the facility.

#### **Contact: Department of Health and Physical Education**

**Location:** Department of Health and Physical Education office, inside the PE Central Locker Building

Tel: 0422-33-3295 Website: http://subsite.icu.ac.jp/pe/

### ■ 学生定期健康診断の個別受診

学生定期健康診断は、学年・男女別に行われています。X線写真を撮る際の着替えスペースは、プライベートに分離されていません。

ICUヘルスケアオフィスに申し出ることで、個別受診対応も可能です。健康診断当日では個別受診の用意ができないため、かならず事前にお問い合わせください。

### 問い合わせ先:ICUヘルスケアオフィス

Location: 本館310

Tel: 0422-33-3119 / 3120

**Website:** ICU Portal > コンテンツ > ICU Health Care Office for Students

### Periodic Student Health Check-ups and Requesting a Private Exam

During the annual student health examination, students are divided by both gender and school year. The X-ray portion of the exam requires that all students change in the same room, with no privacy barriers.

A private health examination is possible should a student make a request to the clinic. Students are advised to make requests in advance, as the ICU Health Care Ofice is unable to provide private exams on the same day as requested.

#### **Contact: ICU Health Care Office**

Location: Honkan (University Hall) 310

Tel: 0422-33-3119 / 3120

Website: ICU Portal > Contents > ICU Health Care Office for Students

### ■ 留学について

国際交流室では、各学生が留学先で必要とする生活環境や学習支援体制を協定校に確認するサポートをしています。協定校によって受入れ状況は異なりますが、トランスジェンダーの留学経験者もいます。留学を希望する学生で国際交流室のサポートを希望する場合、来室のうえ相談してください。

### 問い合わせ先:国際交流室

Location: 本部棟125

Office Hours: 月曜一金曜 9:30-12:00、13:00-16:30 Website: http://subsite.icu.ac.jp/ieeo/index.html

### Study Abroad

At the International Office, we support each student by requesting partner universities to provide us with necessary information on available living environments and educational support. Although the situation varies among each partner university, there are transgender students who have studied abroad. If anyone wishes to receive support from the International Office, please come to our office and consult with us.

#### **Contact: International Office**

**Location:** Honbuto (Administration Building) 125

Office Hours: Mon-Fri 9:30-12:00, 13:00-16:30

Website: http://subsite.icu.ac.jp/ieeo/index\_e.html

### ■ 学内行事: リトリートの宿泊

毎年5月中旬に開催される新入生のリトリートの宿泊先ホテルは、女性フロアと男性フロアに分けられたうえで、相部屋で宿泊することが基準となっています。性別違和や身体の状況に応じて、宿泊するフロアや部屋に関して相談をすることが可能です。詳しくは、学生サービス部までお問い合わせください。

### 問い合わせ先:学生グループ

Location: 本部棟125

**Tel:** 0422-33-3065 **e-mail:** sa-office@icu.ac.jp

Website: http://web.icu.ac.jp/sag/

### University Event: Retreat

The lodgings during the annual New Student Retreat held in mid-May are divided into female and male floors, in addition to which students sleep in shared rooms (two students to a room). For gender-questioning students or students with certain physical conditions, it is possible to discuss the room or floor placement. Please contact the Student Affairs Group for more details.

#### **Contact: Student Affairs Group**

Location: Honbuto (Administration Building) 125
Tel: 0422-33-30645 e-mail: sa-office@icu.ac.jp

Website: http://web.icu.ac.jp/sag/

### ■ 学内行事:ふわカフェ

「同性が好きかもしれない」
「男女両方が好きかもしれない」
「自分は恋愛とか興味がない」
「いまの身体は女性だけど、男性として見られたい」
「いまの身体は男性だけど、女性として見られたい」
「性別で自分のことを決めつけられたくない」
「自分の性の在り方をひとつに決めつけたくない」

…または、これらには当てはまらないけど、気になること、話してみたいことがある。 そんなジェンダーやセクシュアリティのこと、みんなでふわっとおしゃべりしてみませんか?

トークカフェイベント「ふわカフェ」を、CGSでは定期的に開催しています。 参加費無料、予約も不要です。 お菓子や飲み物を用意して、みなさんの参加をお待ちしています。

問い合わせ先:ジェンダー研究センター

\*詳細は巻末掲載

### University Event: Fuwa Cafe (Casual cafe)

- "I might be attracted to people of the same sex."
- "I might be attracted to both men and women."
- "I have no interest in romance."
- "I have a woman's body, but I want to be seen as a man."
- "I have a man's body, but I want to be seen as a woman."
- "I don't want others to judge me based on my gender."
- "I don't want to put a label on my sexual identity."

...or, you may have something similar on your mind that you want to talk about.

If so, why not talk about it and other gender and sexuality-related issues in a casual setting?

"Fuwa Café" is a talk/café event periodically held by CGS.

Participation is free, and no reservation is required.

We eagerly await your participation with beverages and snacks at the ready.

### **Contact: Center for Gender Studies (CGS)**

\*Contact details at the end of the guide

### ■ だれでもトイレ(多目的トイレ)について

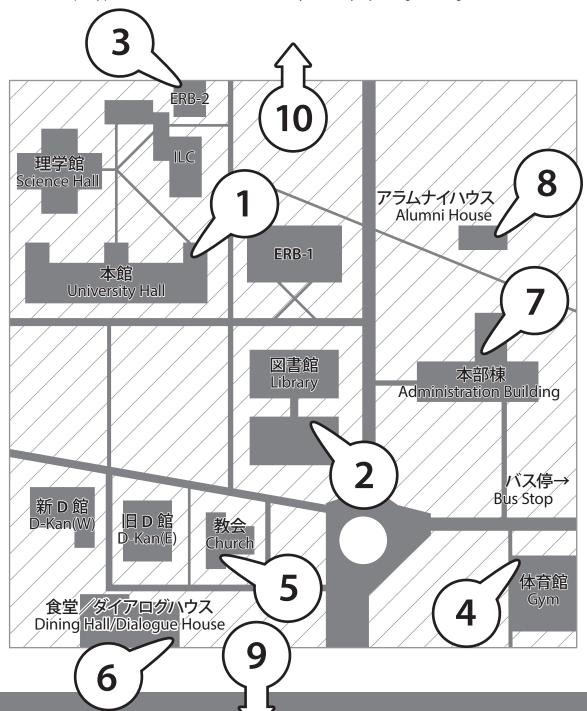
現在学内のトイレのほとんどは、女性トイレ/男性トイレに分かれていますが、大きなスペースの「だれでもトイレ(多目的トイレ)」が設置された建物もあります。障がい者の方、お子さんを連れた方、性別を問わないトイレが必要な方など自由に利用できます。

\*建物によっては、女性トイレ/男性トイレの中に広めの個室が用意されている場合もあります。このマップでは、性別を問わずにご利用頂けるトイレの所在地のみ、ご紹介しています。

### About Unisex/Multipurpose Bathrooms

At present, most bathrooms on campus are separated into female and male toilets, however, some buildings are equipped with a larger unisex/multipurpose bathroom. Handicapped persons, persons accompanied by children or infants, and those who require a unisex bathroom may use them freely.

\* Depending on the building, some women's/men's bathrooms have a larger, private stall inside. They are not shown here, as this map only presents the location of bathrooms that may be used by anyone, regardless of gender.



### だれでもトイレ(多目的トイレ)設置場所

### Location of the Unisex/Multipurpose Toilets

- 1. 本館 1階(東側)
- 1. Honkan (University Hall) 1st Floor (east side)
- **2.** オスマー図書館 1階(男女トイレの間)
- 2. Othmer Topp Library 1st Floor (between the women's and men's toilets)
- **3.** ERB-II 1階中央(日本語研究センター内)
- 3. ERB-II 1st Floor Central Area (inside the Research Center for Japanese Language Education)
- 4. PEセントラルロッカー棟 1階(体育館渡り廊下側)
- 4. PE Central Locker Building 1st Floor (in the hallway going towards the gymnasium)
- 5. 教会 1階(南側)
- 5. ICU Chapel 1st Floor (south side)
- **6.** ダイアログハウス食堂 1階(東階段となり) \*オムツ交換台、オストメイト対応設備も備わっています
- **6.** Dialogue House Cafeteria 1st Floor (near the east stairwell)

  (This bathroom is also equipped with a diaper changing table and a toilet for ostomates)
- 7. 本部棟 1階中央(保安室横)

\*オストメイト対応設備も備わっています

- 7. Honbuto (Administration Building) 1st Floor Central Area (next to the Security Office) (This bathroom is also equipped with a toilet for ostomates)
- 8. アラムナイハウス 1階(給湯室横)
- 8. Alumni House 1st Floor (next to the kitchen)
- 9. グローバルハウス 1階 (102前、寮生のみ利用可能)

樫寮 1・2・3階(キッチンラウンジ側、寮生のみ利用可能)銀杏寮 1・2・3階(キッチンラウンジ側、寮生のみ利用可能)欅寮 1・2・3階(キッチンラウンジ側、寮生のみ利用可能)

- 9. Global House 1st Floor (in front of room 102, only for dormitory students)
  Zelkova House 1st, 2nd and 3rd Floors (near the kitchen lounge, only for dormitory students)
  Ginko House 1st, 2nd and 3rd Floors (near the kitchen lounge, only for dormitory students)
  Oak House 1st, 2nd and 3rd Floors (near the kitchen lounge, only for dormitory students)
- 10. 高校W棟3階(エレベーター横)高校体育館1階(男女トイレの間)
- 10. High School W Building 3rd Floor (near the elevator)
  High School Gymnasium 1st Floor (between the women's and men's toilets)

#### 問い合わせ先:管財グループ

**Location:** 本部棟208F **Tel:** 0422-33-3031

#### **Contact: Property Custodian & Purchasing Group**

**Location:** Honbuto (Administration Building) 208F **Tel:** 0422-33-3031

### ■ ジェンダー・セクシュアリティ特別相談窓口

ジェンダー・セクシュアリティを理由にした差別的な扱いや、ハラスメントに関すること カミングアウトに関すること

性の健康に関すること

妊娠・出産・子育て等に関すること 女らしさや男らしさに関すること その他、どんなことでも。

この相談窓口では、ジェンダー・セクシュアリティ、性にまつわることで困ったこと、相談したいことについて、アドバイスを受けることや、必要な学内外の支援先(医師・カウンセラーや専門機関など)の情報提供をしてもらうことができますし、友だちや他の教職員には話しづらい話をただ聴いてもらうだけ、ということもできます。また、必要に応じて人権相談員やカウンセリングセンターに取り次いでもらうこともできます。相談は無料です。気になることがあったら、お気軽にご利用ください。

利用者のプライバシーを保護するために、守秘義務を遂行します。問題解決のために、他の部署や教職員に報告・相談することが必要となる場合は、事前に利用者の了解を得ます。また、相談したことで利用者の不利益となることが生じないよう、十分に配慮をします。

対応言語:日本語、英語

#### 特別アドヴァイザープロフィール:高田良実(たかだ・よしみ)

ICU卒業生(CLA'85)。ニューヨーク大学教育学研究科健康教育学科ヒューマンセクシュアリティ専攻(修士)。性的マイノリティの方々やその周囲の方々への心理援助の実績を持つ。臨床心理士。ICU教会員。

#### メッヤージ

あなたの「今困っていること」でも、「長年わだかまりを感じていること」でも、また、「ちょっと聞いてみたいこと」でも、どんなお話しでもお聞きいたしますので、どうぞ遠慮なくご連絡ください。

### 問い合わせ先:ジェンダー・セクシュアリティ特別相談窓口

**予約メールアドレス:gscounseling@icu.ac.jp** (担当:高田良実、CGS・加藤悠二) このメールアドレスでの相談はできません

利用対象者:ICU構成員(学生(学部生、大学院生)、教職員(勤務形態を問いません)) 性別や性自認(ジェンダー・アイデンティティ)、性的指向(セクシュアル・オリエンテーション)等、ジェンダー・セクシュアリティの在り方を問わず、どなたでもご利用頂けます。

### Special Advisor for Gender and Sexuality

Discrimination or harassment based on gender or sexuality
Coming out
Sexual health

Pregnancy, birth and childcare issues Issues regarding femininity and masculinity Anything else in addition to these

It is possible to consult the special advisor about issues or problems regarding gender and sexuality, receive advice, or obtain information about support facilities located on and off campus (doctors, counselors, or specialized institutions). You can also talk to the advisor about things that are difficult to discuss with friends or other faculty. If necessary, the advisor can also put you in touch with a Human Rights Advisor or a counseling center. Consultation is free of charge. Please feel free to use this service if you have something on your mind.

In order to protect user privacy, the consultation process is performed in complete confidentiality. For cases where it is necessary to contact or consult other divisions or faculty members in order to solve an issue, the user's consent is obtained in advance. Furthermore, every consideration is made as to not put the user at a disadvantage for having consulted about the issue.

Counseling is available in English and Japanese.

#### Special Advisor Profile: Yoshimi Takada

ICU CLA'85. Graduate from New York University, School of Education, Health Study, Human Sexuality Program (MA). Specialized in psychological support for LGBT persons and their friends and family. She is also a member of ICU Church.

#### Message from Yoshimi-san

If you are experiencing a problem with something right now, or there is something that has been troubling you for a long time, or even if you just want to ask a simple question, I am here to listen. Please feel free to contact me at any time.

### **Contact: Special Advisor for Gender and Sexuality**

Email adress: gscounseling@icu.ac.jp (Special Advisor: Yoshimi Takada, Reception: Yuji Kato)

We cannot perform counseling through this e-mail address.

#### Counseling services are available to:

 $ICU\ students\ (undergraduate\ and\ graduate)\ and\ faculty/staff\ (including\ any\ employment\ type).$ 

 $Anyone\ is\ welcome\ to\ use\ this\ service, regardless\ of\ their\ gender\ identity,\ sexual\ orientation,\ or\ personal\ gender\ /sexuality.$ 

### ■ガイドに関するお問い合わせ先

本ガイドに関するご相談、不明な点などがありましたら、ジェンダー研究センター(CGS)にお問い合わせください。

CGSでは主に下記のような活動をしています。

- ・学内での講演会、国際ワークショップ等のイベントの企画、開催
- ・ニューズレターや紀要の出版
- ・コミュニケーションスペースの提供、図書や視聴覚資料の貸し出し、読書会の開催
- ・国際基督教大学教養学部アーツサイエンス学科に設置されている「ジェンダー・セクシュアリティ研究メジャー(pGSS)」のサポート

CGSには、専門カウンセラーは常駐していないため、カウンセリングや診断等は行っておりませんが、学生生活で感じたちょっとした違和感や心配なことなど、スタッフが可能な範囲でお聴きすることができます。「自分が我慢すれば済むし、こんなこと相談できないよな」というようなちょっとしたことでもかまいません。必要に応じて、学生生活をサポートしたり、情報の提供や学内外の専門機関・部署におつなぎすることもできます。もちろん、毎週火曜日の「ジェンダー・セクシュアリティ特別相談窓口」をご紹介することも可能です。

また、CGSのコミュニケーションスペースは、たくさんのかたにご利用いただいております。ご相談以外でもお茶や図書の利用もできますので、授業の合間やランチタイムなど、お気軽にご利用ください。

### 国際基督教大学ジェンダー研究センター(CGS)

Location: ERB-I 301

Open Hours: 11:00-17:00 (Mon-Fri)

**Tel/Fax:** 0422-33-3448 **e-mail:** cgs@icu.ac.jp

※代表アドレス/返信は別のアドレスから送信される場合があります

Website: http://subsite.icu.ac.jp/cgs/

Twitter ID: icu\_cgs

Facebook Page: icu.cgs (国際基督教大学ジェンダー研究センター)

### Questions or Comments on this Guidebook

Questions, concerns, or comments regarding this guidebook should be directed to the Center for Gender Studies (CGS).

The CGS primarily conducts the following activities:

\*Organizing and holding lectures, symposiums, international workshops, and other events on campus

\*Publishing of a newsletter and journal

\*Providing a communication space, in which books and AV materials are stored and may be borrowed, and in which our study group holds meetings

\*Lending support to the Gender and Sexuality Studies (pGSS) major in the Arts and Sciences Division within the College of Liberal Arts at ICU

The CGS does not have any professional counselors permanently on staff, thus we do not provide counseling or examinations. If you have small problems or worries in your student life, however, our staff will try their best to provide a listening ear. We are willing to listen to even the smallest issues, even ones that you might feel are not worth talking to someone about. Depending on your needs, we can also provide support in terms of university life, share information, or connect you to specialized institutions or divisions on and off campus. Of course, we can also introduce you to the Special Advisor for Gender and Sexuality, who comes to ICU every Tuesday.

In addition, CGS's communication space is used by a large number of students. The space can be used for having tea, utilizing the library, or asking advice. Please feel free to drop by in between classes or during lunchtime.

#### International Christian University Center Gender for Studies (CGS)

Location: ERB-I 301

Open Hours: 11:00 – 17:00 (Monday through Friday)

**Tel/Fax:** 0422-33-3448 **e-mail:** cgs@icu.ac.jp

\*This is the main email address. Replies may come from a different email address.

**Website:** http://subsite.icu.ac.jp/cgs/

Twitter ID: icu\_cgs
Facebook Page: icu.cgs

